がんを遠ざけ、がんになっても安心して暮らせるために

「がん対策アクション&ピンクリボン in すみだ」の催し（一部）

【催し名・とき・ところ・申込み等】 左表のとおり **【費用】** 無料 **【問合せ】** 保健計画課健康推進担当 ☎5608－8514

催し名	とき	ところ	内容・対象・定員・申込み
がんの早期発見と最先端放射線治療	10月1日（水）午後1時～3時	すみだリバーサイドホール1階または2階（区役所に併設）	**[内容]**最新の放射線治療や、がんの早期発見・早期治療について学ぶ**[定員]**先着50人**[申込み]**事前に電話で問合せ先へ
医師として「自分らしく輝いて生きるがん患者」を支える	10月1日（水）午後6時半～8時		**[内容]**「診断された時から〝自分らしく生きる〟を支える」をテーマとした外科医・緩和ケア医の取組についてのお話**[定員]**先着200人**[申込み]**事前に催し名・住所・氏名・電話番号を、ファクス、またはEメールでNPO法人がん患者サポート研究所きぼうの虹 ☎3626－2317・FAX3626－2318・✉info@fresca-mike.com へ
乳がん検診、予防と最先端の乳がん治療	10月2日（木）午前9時半～11時半		**[内容]**乳がん検診の必要性と乳がん予防、最新の治療法等について学ぶ**[対象]**女性**[定員]**先着400人**[申込み]**当日直接会場へ
企業における喫煙対策の重要性	10月2日（木）午後2時～3時		**[内容]**企業で実践できる効果的な喫煙対策等の紹介**[対象]**区内在勤の方など**[定員]**先着200人**[申込み]**事前に電話で問合せ先へ
医療機関でできる「がん予防」（保険診療を中心として）	10月3日（金）午後1時半～3時		**[内容]**がんの原因となるB・C型肝炎の治療やピロリ菌の除菌、禁煙治療の紹介**[定員]**先着50人**[申込み]**当日直接会場へ
緩和ケアって何？	10月3日（金）午後4時半～5時		**[内容]**緩和ケアで行われる医療について学ぶ**[対象]**がん患者とその関係者等**[定員]**先着20人**[申込み]**当日直接会場へ
乳がん検診・子宮頸（けい）がん検診	10月2日（木）～4日（土）午前9時～午後3時	すみだスポーツ健康センター（東墨田1－6－1）前	**[内容]**▶乳がん検診＝視触診、マンモグラフィ ▶子宮頸がん検診＝視診、頸部細胞診**[対象]**区内在住で、平成27年3月31日現在、▶乳がん検診＝40歳以上の女性 ▶子宮頸がん検診＝20歳以上の女性 ＊検診の対象となる部位において、術後・疾病治療中・経過観察中の方、25年度または26年度に同じ検診を受けた方は受診不可 ＊そのほかにも要件あり**[定員]**各日各検診先着45人**[申込み]**事前に電話で問合せ先へ

すみだの魅力を再発見！

すみだ地域学セミナー（後期・全4回）

【とき・テーマ・ところ】下表のとおり **【定員】**200人（抽選） **【費用】**400円 ＊区内在住在勤在学者は300円 ＊10月25日は別途、すみだ郷土文化資料館の入館料80円が必要 **【申込み】**講座名・住所・氏名（ふりがな）・年齢・電話番号・ファクス番号・メールアドレスを往復はがき、または、ファクス、Eメールで9月24日（必着）までに、すみだ学習ガーデン事務局（〒131－0032東向島2－38－7）☎5247－2009・FAX5247－2007・✉tkg.seminar@sumida-gg.or.jp へ ＊すみだ学習ガーデンのホームページから電子申請も可 ＊いずれの申込方法も2人分まで申込可 ＊各日とも手話通訳あり ＊抽選結果は10月3日までに返信 **【問合せ】**▼生涯学習課生涯学習担当 ☎5608－6309 ▼すみだ学習ガーデン事務局

とき	テーマ	ところ
10月11日	資料に見る向島の歴史と文化	すみだリバーサイドホール2階イベントホール（区役所に併設）
10月18日	荷風の歩いた玉の井の街〝墨東綺譚（ぼくとうきたん）を地図で考証〟	
10月25日	向島の近世〝将軍家と御鷹場（おたかば）〟	すみだ郷土文化資料館（向島2－3－5）
11月1日	向島に北斎を求めて	曳舟文化センター（京島1－38－11）

注いずれも土曜日で、時間は原則午後2時～3時半（受付は午後1時半～）です。10月25日の受講時間・グループ分けは、別途お知らせします。

管理運営方法を検討します

期間限定ドッグランの開設（第2弾）

ドッグランの管理運営方法を検討するため、期間限定でドッグランを開設します。

【とき】9月20日（土）～10月19日（日）午前8時半～午後5時 **【ところ】**銅像堀公園（向島5－9－1） **【対象】**次のすべての条件を満たす犬と、その飼い主▼お住まいの自治体で飼い犬登録をしている ▼狂犬病予防接種を1年以内に受けている ▼闘犬および、かみ癖のある犬、発情期の犬、伝染性の病気の犬ではない ▼犬以外のペットを連れていない ▼犬の鑑札と注射済み票を着けている ＊4歳～中学生は、保護者の同伴が必要 ＊3歳以下の子どもは入場不可 **【費用】**無料 **【申込み】**期間中、直接会場へ **【問合せ】**道路公園課計画調整担当 ☎5608－6661

決定しました

「すみだの力応援基金」からの助成事業

「すみだの力応援基金」は皆さんからの寄付金を積み立て、地域のまちづくり活動に助成し活用していただくための基金です。

区では、5月～7月にかけて、基金からの助成を希望する事業の募集と公開プレゼンテーションを行い、審査会による審査結果をもとに、7団体の事業への助成を決定しました。助成事業の詳細は、お問い合わせいただくか、区ホームページをご覧ください。

なお、引き続き基金への寄付金を受け付けていますので、ご協力ください。

【問合せ】区民活動推進課区民活動推進担当 ☎5608－6202

一緒に歌ってみませんか

「すみだ少年少女合唱団」団員の募集

【対象】区内在住在学の小学校3年生～高校生 **【練習日時】**土曜日（午後2時～6時）・日曜日（午前10時～午後3時）を中心として年間55回程度（このほか、定期演奏会や、外部の演奏会への出演もあり） **【練習会場】**墨田中学校（向島4－25－22） **【費用】**年間1万2000円 ＊新入団員は平成27年3月末まで無料 ＊楽譜代等は別途自己負担 **【面接日／会場】**9月27日（土）／墨田中学校 ＊面接時間は申込者に後日通知 ＊保護者同伴で実施 **【入団予定日】**10月4日（土） **【申込み】**9月26日までに生涯学習課青少年担当（区役所11階）☎5608－6311へ

やさしさが 走るこの街 この道路

秋の全国交通安全運動

9月21日（日）～30日（火）に、秋の交通安全運動が実施されます。「子どもと高齢者の交通事故防止」を基本とし、▼夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故防止 ▼全ての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用の徹底 ▼飲酒運転等の根絶 ▼二輪車の交通事故防止 に重点を置き、運動を展開します。また、9月30日（火）は「交通事故死ゼロを目指す日」です。この機会に交通ルールを再確認し、交通事故のない社会を築きましょう。

【問合せ】▼土木管理課交通安全担当 ☎5608－6203 ▼本所警察署 ☎5637－0110 ▼向島警察署 ☎3616－0110

広告 選べる2つのJ:COMスマートテレビ登場！詳しくはJ:COMすみだ・台東へ ☎0120-999-000（9:00～21:00）

シリーズ 探訪・向島第3弾

企画展「向島の近世〝将軍家と御鷹場（おたかば）〟」

すみだの北半分を占める向島地域にある木母寺、弘福寺には将軍の休息所が設けられ、鷹場（御場）が設定されていました。

すみだ郷土文化資料館（向島2―3―5）では、この向島の鷹場や、地域の歴史を紹介する企画展と講演会を開催します。また、昨年発見された「隅田川御殿之図」も併せて公開します。

■講演会

【とき／テーマ】▼10月5日（日）／「鷹をめぐる江戸時代の儀礼」▼10月26日（日）／「将軍の鷹狩りと墨田区域村々」▼11月9日（日）／「鶴庖丁（ほうちょう）と公家社会」　＊いずれも午後1時～2時半**【定員】**各先着40人**【申込み】**事前に電話で問合せ先へ

【入館料】▼個人＝100円▼団体（20人以上）＝80円　＊中学生以下と、身体障害者手帳・愛の手帳・療育手帳・精神障害者保健福祉手帳をお持ちの方は無料**【問合せ】**すみだ郷土文化資料館☎5619―7034

助成金の配分申請を受け付けています

東京都共同募金会地域配分

赤い羽根共同募金運動で集められた募金を区内の社会福祉施設・団体等に配分します。

なお、10月1日から街頭などで赤い羽根共同募金運動が始まりますので、ご協力をお願いします。

【対象】申請時点で1年以上活動し、地域福祉の推進を目的とする事業を行っている区内の社会福祉施設・団体など　＊会社法人が経営する施設を除く**【助成対象事業】**▼備品整備　▼小破修理　▼研修・講習会など**【助成額】**5万円～30万円　＊助成の可否・金額については、申請後、配分推薦委員会による審査を経て決定　＊助成金の交付は平成27年6月ごろ**【申込み】**申請書を直接または郵送で9月30日（必着）までに東京都共同募金会墨田地区配分推薦委員会事務局（〒131―0032東向島2―17―14・墨田区社会福祉協議会内）☎3614―3900へ　＊申請書は墨田区社会福祉協議会で配布しているほか、東京都共同募金会のホームページから出力可

伝統芸の落語を楽しむ

第24回「隅田川寄席」

すみだ郷土文化資料館（向島2―3―5）では、区にゆかりの深い伝統芸の落語を楽しんでいただくため、「隅田川寄席」を開催しています。

今回は、春風亭 正太郎氏の巧みな話芸をご堪能（たんのう）ください。

【とき】9月27日（土）午後2時～3時半**【出演】**春風亭 正太郎**【対象】**小学校4年生以上**【定員】**先着50人**【費用】**500円（入館料込み）　＊中学生以下と、身体障害者手帳・愛の手帳・療育手帳・精神障害者保健福祉手帳をお持ちの方は無料**【申込み】**9月11日午前9時から、すみだ郷土文化資料館☎5619―7034へ

ぜひ、ご来場ください

第61回墨田区文化祭合唱祭

【とき】▼詩吟大会＝9月20日（土）午前9時半～午後5時▼太鼓大会＝9月23日（祝）午後0時半～5時半　▼合唱祭＝9月28日（日）正午～午後5時40分**【ところ】**▼詩吟大会・合唱祭＝曳舟文化センター（京島1―38―11）▼太鼓大会＝江戸東京博物館（横網1―4―1）**【入場料】**無料**【申込み】**当日直接会場へ　＊大会参加者の募集は終了**【問合せ】**生涯学習課生涯学習担当☎5608―6309

人の縁がつながる〝まちライブラリー〟を実施しています

植本祭・ミニセミナー

【とき】9月28日（日）午後2時～4時　＊毎月第4日曜日に開催**【ところ】**ひきふね図書館（京島1―36―5）**【内容／定員】**▼植本祭＝メッセージを添えた本の寄贈、寄贈された本の貸出し・返却の受け付け　▼ミニセミナー＝「わかると楽しい点字付き絵本と身近な点字のお話」をテーマとした交流会／先着8人**【費用】**無料**【持ち物】**寄贈する本1冊　＊「ミニセミナー」のテーマに沿わない本でも可**【申込み】**▼植本祭＝当日直接会場へ▼ミニセミナー＝事前に直接または電話、Eメールで、ひきふね図書館☎5655―2350・✉HIKIFUNE@city.sumida.lg.jpへ　＊詳細は、申込先で配布中の「図書館ニュース」または、墨田区立図書館のホームページを参照

地域のネットワークを広げるために、ご活用ください

すみだ地域応援サイト「いっしょにネッと」登録団体の募集

区では、区内で活動する町会・自治会、ボランティアグループ、NPOなど、約280団体が登録し、情報発信を行っているホームページ「いっしょにネッと」（http://www.sumida25.net/）を運営しています。登録後は自由に情報発信ができ、団体の活動PRや地域での仲間づくりに活用できますので、ぜひ、ご登録ください。

【対象】区内で活動する5人以上の団体・グループ**【費用】**無料**【申込み】**団体登録シートを直接、区民活動推進課区民活動推進担当（区役所14階）☎5608―6200へ　＊団体登録シートは「いっしょにネッと」のホームページから出力可

ぜひ、ご参加ください

女性のための再就職支援セミナー

このセミナーでは、離職期間のある女性が再就職への第一歩を踏み出すきっかけとなるよう、「働くことへの意欲を呼び起こす方法」と「具体的な求職活動のためのノウハウの要点」を解説します。

【とき】10月15日（水）午後1時半～3時**【ところ】**すみだ女性センター（押上2―12―7―111）**【テーマ】**私らしく働くために知っておきたいこと〝自己理解と仕事の探し方〟**【対象】**再就職を希望する女性**【定員】**先着50人**【費用】**無料**【申込み】**9月11日午前9時から電話で東京しごとセンター☎5211―2855へ　＊事前申込みによる一時保育あり（定員制）**【問合せ】**すみだ女性センター☎5608―1771　＊併せて、当セミナーでの求人資料の配布を希望する区内企業を募集中（詳細は問合せ先へ）

ご利用ください

すみだ郷土文化資料館の展示解説

地元ボランティアによる展示解説で、すみだの歴史をお楽しみください。

■個人向け

[とき]第2・第3日曜日午後1時～4時**[申込み]**当日直接会場へ

■団体（20人以上）向け

[申込み]解説を希望する日の1か月前までに電話で問合せ先へ

[問合せ]すみだ郷土文化資料館（向島2－3－5）☎5619－7034

☎＝電話　FAX＝ファクス　✉＝Eメール　🖳＝ホームページアドレス

広告　雨漏り検査！　☎03-5875-6633　雨水の侵入箇所を特殊検査液でピンポイント解明！　見積無料　㈱サーベイ

区民の視点で〝すみだのメニュー〟を試食調査しませんか

「すみだブランド区民調査隊」の募集

区では、〝すみだの魅力〟を国内外に広くPRし、すみだの知名度を高めるため、「すみだ地域ブランド戦略」を推進しています。この戦略の一環として行っている「すみだモダンブランド認証事業」に応募された飲食店メニューについて、認証基準などに基づき、消費者の視点で試食調査（無料）等を行う「すみだブランド区民調査隊」を募集します。

【対象】区内在住在勤在学の成人で、説明会に参加できる方 ＊調査対象の店舗までの交通費は自己負担**【募集数】**30人程度（抽選） ＊2人1組での申込みも可**【説明会の日時】**11月5日（水）▼午後3時～4時 ▼午後7時～8時 ＊いずれも同一内容**【説明会の会場】**すみだリバーサイドホール1階ミニシアター（区役所に併設）**【申込み】**応募用紙を直接または郵送、ファクス、Eメールで9月30日（必着）までに、〒130―8640産業経済課産業振興担当（区役所14階）☎5608―6188・FAX5608―6934・✉BRAND@city.sumida.lg.jp へ ＊募集要綱・応募用紙は申込先、すみだ中小企業センター（文花1―19―1）で配布しているほか、区および「すみだ地域ブランド戦略」のホームページから出力可

ご利用の際は、ご注意ください

みどりコミュニティセンター多目的ホール・スタジオ・トレーニング室の一時利用休止

施設改修のため、みどりコミュニティセンター（緑3―7―3）の多目的ホール・スタジオ・トレーニング室は、利用を一時休止します。

【利用休止期間】平成27年1月19日（月）～2月6日（金）**【問合せ】**区民活動推進課区民活動推進担当☎5608―6202

ご利用の際は、ご注意ください

鐘淵球技場・鐘淵野球場の一時利用休止

荒川河川敷における工事に伴い、荒川河川敷運動場の鐘淵球技場・鐘淵野球場（墨田五丁目地先）は利用を一時休止します。

【利用休止期間】12月1日（月）～平成27年6月15日（予定）**【問合せ】**スポーツ振興課スポーツ施設担当☎5608―6588

新たに認定しました

すみだマイスター・工房ショップ

区では、区内産業をPRするため、「すみだ3M（スリーエム）運動」を展開しています。この度、付加価値の高い製品を作る技術を持ち、次代の育成に努めている「すみだマイスター」と、工房（製造現場）と店舗が一体化したお店で〝ものづくり〟の魅力を伝える「工房ショップ」を認定しました。

■すみだマイスター

磯貝英之氏を、べっ甲加工の技術で認定しました。

■工房ショップ

革バッグや革小物を製作・販売している「革倶楽（かわくら）」と、錺（かざり）かんざしや帯どめを製作・販売している「かざり工芸三浦」を認定しました。

【開館日時／所在地／電話番号】▼革倶楽＝月曜日～金曜日午前10時～午後6時／緑1―24―2／☎5669―1233 ▼かざり工芸三浦＝月曜日～土曜日午前10時～午後6時 ＊土曜日は午後5時まで／東駒形3―22―7／☎6751―8858

【問合せ】産業経済課産業振興担当☎5608―6186

ぜひ、ご参加ください

両国屋内プールの教室

【催し名・とき・内容】左表のとおり**【ところ】**両国屋内プール（横網1―8―1）**【対象】**16歳以上の方**【定員】**各教室各日先着20人**【費用】**各教室各日1080円 ＊アクアビクス教室については各日500円で、別途プール利用料が必要**【申込み】**事前に電話で両国屋内プール☎5610―0050へ

催し名	とき	内容
アクアビクス教室	9月11日・18日・25日いずれも木曜日午後7時～7時半	水の抵抗・浮力等を有効に使ったエクササイズ
ズンバ教室	9月17日（水）午後0時10分～1時 ＊毎週水曜日に開催（祝日を除く）	ラテン音楽とダンスを融合して作ったフィットネスエクササイズ
骨盤矯正ストレッチ教室	9月17日（水）午後1時10分～2時 ＊毎週水曜日に開催（祝日を除く）	筋肉などの土台である骨盤のゆがみを直すためのストレッチ
オリジナル・ボディコンシャス教室	9月22日（月）午前11時半～午後0時半 ＊毎週月曜日に開催（祝日を除く）	筋肉の緊張やバランスを調整し、体幹を中心に全身を引き締めるトレーニング

永くお勤めの従業員の方を、ご推薦ください

中小企業等永年勤続優良従業員表彰

【表彰区分】10年・20年・30年の勤続表彰 ＊勤続年数の算定基準日は、平成26年12月31日**【対象者】**次のいずれかの区内事業所▼中小企業 ▼中小企業の所属する商工団体 ▼信用金庫・信用組合 に従事しており、表彰区分の各勤続年数に達し、事業主から優良従業員として推薦された方**【対象とならない方】**▼すでに同じ表彰区分で表彰された方 ▼事業主・代表者・役員 ▼事業主・代表者の配偶者と直系一親等の血族**【表彰日時／会場】**27年2月7日（土）午後4時～5時／曳舟文化センター（京島1―38―11）**【推薦方法】**推薦書類を直接または郵送で10月15日（必着）までに、〒130―8640生活経済課消費者・勤労福祉係（区役所14階）☎5608―6185へ ＊推薦書類は、生活経済課で配布しているほか、区ホームページから出力可 ＊区ホームページから電子申請も可

安全・快適で、魅力的なまちづくりのために

押上・業平橋駅周辺地区地区計画の変更

区では、押上・業平橋駅周辺地区地区計画の変更に伴う手続を行っています。今回の変更では、景観や生活環境を保全するため、押上・業平橋駅周辺地区北部の一部に、新たな「地区整備計画」を追加します。

この変更原案をご覧になることができるほか、地区内にお住まいの方、または原案に利害関係のある方は、原案について意見書を提出することができます。

■変更原案の閲覧・意見書提出

【閲覧期間】9月19日（金）～10月3日（金） ＊土・日曜日を除く**【閲覧場所】**都市計画課（区役所9階）**【意見書提出の対象者】**地区内にお住まいの方、または変更原案に利害関係のある方**【意見書の提出方法】**ご意見（書式自由）・住所・氏名を記入した意見書を、直接または郵送、ファクスで10月10日（必着）までに、〒130―8640都市計画課都市計画・開発調整担当☎5608―6265・FAX5608―6409へ

■変更原案についての説明会

【とき／ところ】▼9月21日（日）午前10時半～正午／墨田中学校（向島4―25―22） ▼9月24日（水）午後7時～8時半／すみだ女性センター（押上2―12―7―111）**【申込み】**当日直接会場へ**【問合せ】**拠点整備課拠点整備担当☎5608―6262

広告 トランクルーム東駒形：月額7,000円～「すみだ見た」で初期費用1,000円引！！ 詳しくは☎0120-816-185 ランドピアへ